

АВТОМАТИЧЕСКАЯ КОФЕМАШИНА **ZACM-2100**

РУКОВОДСТВО ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ



Zigmund & Shtain

Уважаемый покупатель!

Благодарим Вас за выбор бытовой техники компании **Zigmund & Shtain** и приобретение **кофемашины ZACM-2100**. Надеемся, что наша продукция будет радовать Вас и в будущем Вы также отдадите предпочтение изделиям нашей компании.

Приятного использования!

СОДЕРЖАНИЕ

Комплект поставки	3
Гарантия	3
Краткое описание	4
Меры предосторожности.....	5
Общий вид	6
Панель управления	7
Подготовка к работе	9
Использование	11
Режимы работы кофемашины.....	15
Очистка и уход	16
Возможные проблемы и их решение	20
Технические характеристики	21
Утилизация	21
Рецепты	22





Zigmund & Shtain

КОМПЛЕКТ ПОСТАВКИ

- 1 Кофемашина.....1 шт.
- 2 Резервуар для молока.....1 шт.
- 3 Шланг для молока.....1 шт.
- 4 Щеточка для чистки1 шт.
- 5 Руководство по эксплуатации.....1 шт.
- 6 Гарантийный талон.....1 шт.

ГАРАНТИЙНЫЕ ОБЯЗАТЕЛЬСТВА

- **Срок гарантии на данное изделие составляет 12 месяцев с момента продажи его потребителю.**
Производитель не несет ответственность за повреждения, вызванные несоблюдением правил эксплуатации и требований по технике безопасности, изложенных в данной инструкции.
- **Срок службы прибора составляет 3 года с даты приобретения,** при условии, что изделие используется в строгом соответствии с настоящим руководством по эксплуатации. В течение этого срока эксплуатация устройства не представляет опасности для жизни, здоровья и имущества владельца, а также для окружающей среды. Возможность его дальнейшей безопасной эксплуатации определяется сотрудниками сервисной службы по обращению владельца.



Zigmund & Shtain

КРАТКОЕ ОПИСАНИЕ

Автоматическая кофемашина Zigmund & Shtain ZACM-2100 – отличный выбор для гурманов, которые не желают тратить много времени и сил, чтобы насладиться вкусом свежего кофе. Кофемашина готовит ароматный кофе из зёрен и молочную пенку одним нажатием кнопки, благодаря встроенному капучинатору. Вы также можете установить объем кофе и молока для напитков!

Вы легко можете отрегулировать высоту носика подачи кофе и молока. Для этого потяните его вверх или вниз (высота регулируется от 85 до 115 мм).

ZACM-2100 имеет встроенную кофемолку с коническими жерновыми и 5 степенями помола.

Резервуар для воды съемный, а крышка резервуара открывается, поэтому можно заливать воду в резервуар, не снимая его.

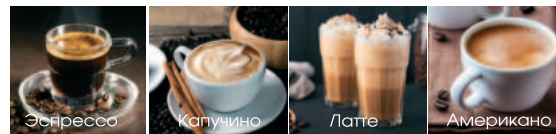
Кофемашину легко чистить и обслуживать. Устройство оповещает о необходимости очистки, добавления зерен или воды. Под резервуаром находится внутренний поддон для капель, в котором скапливается небольшое количество воды.

Щеточка для чистки в комплекте предназначена для чистки труднодоступных мест, например, жерновов.



19 БАР
ДАВЛЕНИЕ

1470 Вт
МОЩНОСТЬ



- Мощность – 1470 Вт
- Мощная помпа/Давление – 19 бар
- Удобное сенсорное управление
- Защита от перегрева и избыточного давления
- Резервуар для воды – 1.15 л
- Резервуар для молока – 250 мл
- LED-дисплей
- Автоотключение
- Съемный поддон для капель
- Компактный размер и красивый дизайн



Zigmund & Shtain

МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ

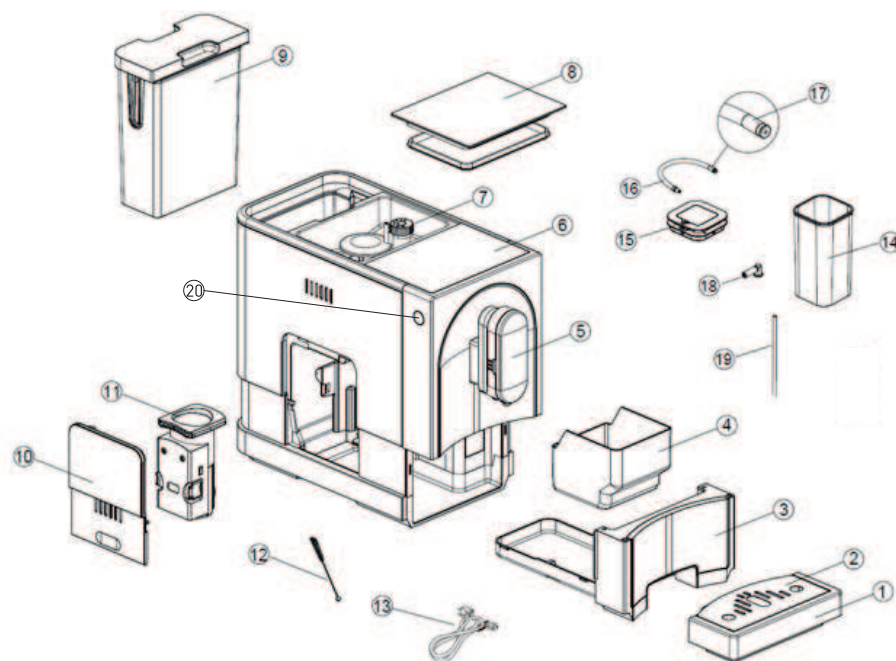
- Пожалуйста, внимательно прочитайте руководство и соответствующие примечания перед использованием.
- Убедитесь, что выходное напряжение соответствует напряжению, указанному на паспортной табличке прибора.
- Во избежание поражения электрическим током и возгорания не погружайте шнур и вилку в воду или другую жидкость.
- При использовании данного прибора необходим строгий надзор, не подпускайте к нему детей и людей, не способных самостоятельно ухаживать за собой.
- Вынимайте вилку из розетки, когда прибор не используется или перед очисткой, дайте ему остыть перед очисткой прибора или его частей.
- Если этот продукт не работает нормально, отнесите кофемашину производителю или в назначенный им сервисный центр для осмотра, ремонта или регулировки.
- Использование принадлежностей, не рекомендованных производителем прибора, может причинить вред или создать потенциальную опасность для потребителей.
- Этот прибор предназначен только для домашнего использования, не используйте его на открытом воздухе.
- Не позволяйте шнуру свисать с острых краев стола или касаться горячих поверхностей.
- Не используйте прибор не по назначению, размещайте его в сухом месте и не работайте в зоне с высокой температурой.
- Наполните резервуар для воды чистой холодной водой. Не добавляйте в резервуар для воды минеральную воду, молоко или другие жидкие напитки.
- Вставляя и вытягивая вилку, держитесь за вилку, чтобы вытащить шнур питания, избегайте сильного натяжения шнура питания.
- Будьте осторожны, некоторые части могут нагреваться во время работы, не прикасайтесь к ним руками.
- Внимательно следите за этим прибором, не позволяйте детям младше 8 лет брать этот прибор и шнур питания.
- Если изделия оснащены заземляющей вилкой, убедитесь, что домашняя розетка, которую вы используете, правильно заземлена.
- Не используйте этот продукт, если в резервуаре для воды нет воды.
- Бережно храните данное руководство по эксплуатации.





Zigmund & Shtain

ОБЩИЙ ВИД



1. Внешний поддон для капель
2. Решетка поддона для капель
3. Внутренний поддон для капель
4. Поддон для кофейного жмыха
5. Регулируемый носик подачи кофе и молока
6. Панель управления
7. Резервуар для кофейных зерен
8. Крышка резервуара для зерен
9. Резервуар для воды
10. Боковая дверца
11. Заварочный механизм
12. Щеточка для чистки
13. Шнур электропитания
14. Резервуар для молока
15. Крышка резервуара для молока
16. Трубка подачи молока
17. Соединительный механизм для резервуара для молока и трубки подачи молока
18. Уплотнитель трубки подачи молока
19. Трубка забора молока
20. Кнопка ВКЛ/ВЫКЛ



Zigmund & Shtain

ПАНЕЛЬ УПРАВЛЕНИЯ



Кнопка «Вкл/Выкл» включает и выключает нагрев кофемашины. Если кофемашиной не пользовались в течение 20 минут, то она переходит в спящий режим (режим энергосбережения). При этом нагрев бойлера не осуществляется. Чтобы снова включить нагрев кофемашины, нажмите на кнопку «Вкл/Выкл».

ПРИМЕЧАНИЕ

Если после приготовления кофе вы нажали кнопку «Вкл/Выкл», то перед выключением устройство проведет самоочистку.

Zigmund & Shtain

ПАНЕЛЬ УПРАВЛЕНИЯ

Индикатор «Нет зерен» (☼) мигает, когда резервуар для кофейных зерен пуст.

Индикатор «Нет воды» (☼) мигает: не хватает воды/нет резервуара для воды.

Индикатор «Очистка поддона» (☼) горит: поддон для кофейных отходов заполнен.
Мигает: внутренний поддон для капель переполнен/отсутствует

Индикатор «Внимание» (⚠)

Горит: заварочный механизм отсутствует/не правильно установлен
Мигает: боковая дверца открыта/не правильно установлена

Индикатор «Очистка от накипи» (☼)

Горит: требуется провести процесс очистки от накипи
Мигает: происходит процесс очистки

Кнопка «Эсpresso/Кофе лунго/Капучино/Латте маккиато» запускает приготовление выбранной позиции.

Кнопка «Горячая вода» (☼) включает подачу горячей воды.

Кнопка «Процесс полной очистки системы» (☼) запускает полную очистку системы кофемашины.

Кнопка «Очистка/молочная пена» (☼) запускает очистку/подачу молочной пены.

У каждой кнопки на панели управления есть световой индикатор, который загорается при нажатии на соответствующую кнопку.



Zigmund & Shtain

ПОДГОТОВКА К РАБОТЕ

1. Достаньте устройство из коробки и удалите все упаковочные материалы.
2. Установите кофемашину на ровную устойчивую горизонтальную поверхность на расстоянии не менее 10 см от края.
3. Установите внутренний и внешний поддоны для сбора жидкости в кофемашину.
4. Убедитесь, что поддон для сбора кофейных отходов и заварочный механизм установлены внутри прибора, и боковая дверца плотно закрыта.
5. Наполните резервуар для воды – для этого потяните резервуар на себя, используя крышку как ручку (рис. 1).
6. Сполосните резервуар чистой водой и наполните до отметки MAX.
7. Установите резервуар обратно в кофемашину, убедитесь, что он плотно закреплен (рис. 2).

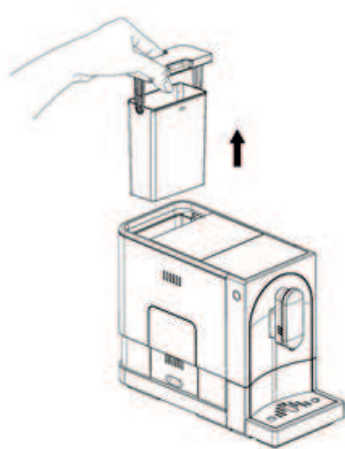


Рис. 1

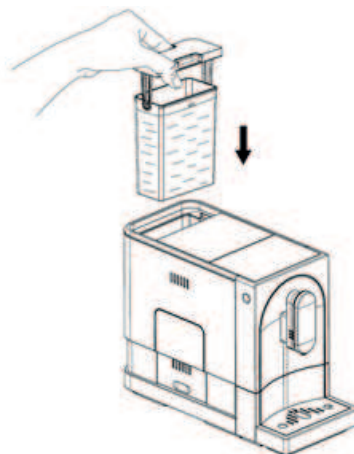


Рис. 2

ПРИМЕЧАНИЕ

Чтобы избежать переполнения резервуара, не рекомендуем наливать воду сразу в резервуар, когда он находится в кофемашине.

Наливайте только питьевую воду комнатной температуры. Нельзя наливать горячую воду, газированную или любую другую жидкость в резервуар для воды.





Zigmund & Shtain

ПОДГОТОВКА К РАБОТЕ

8. Откройте крышку отсека для кофейных зерен (рис. 3)



Рис. 3

9. Установите необходимую степень помола от 1 до 5, повернув внутренний жернов вправо или влево.
10. Засыпьте не более 160 г кофейных зерен в резервуар для кофейных зерен и закройте его крышкой (рис. 4).

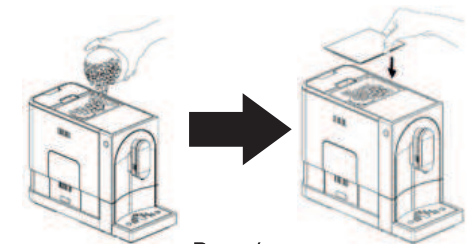
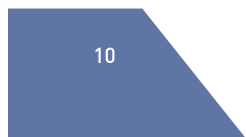


Рис. 4

ВНИМАНИЕ

В резервуар для кофейных зерен можно засыпать только зерна. Молотый, растворимый или карамелизированный кофе может испортить прибор.

11. Подключите шнур питания к разъему на задней стороне устройства. Затем подключите вилку шнура питания к розетке.





Zigmund & Shtain

ИСПОЛЬЗОВАНИЕ ВКЛЮЧЕНИЕ КОФЕМАШИНЫ

1. Поместите кружку под носик кофемашины.
2. Включите прибор, нажав на кнопку Вкл/Выкл. Убедитесь, что поддон для капель надежно установлен и резервуар для воды наполнен.
3. Прибор проведет самоочистку, слив небольшое количество воды (поставьте чашку под носик подачи кофе).
4. Процесс самоочистки можно остановить, нажав на кнопку  .
5. После окончания процесса самоочистки, устройство готово к работе.

ПРИМЕЧАНИЕ

При выявлении какой-либо неисправности загорится соответствующий индикатор на панели управления (см. стр. 8).

Устройство будет выполнять самодиагностику и самоочистку, чтобы подготовиться к работе при каждом включении кофемашины кнопкой «Вкл/Выкл» ().





Zigmund & Shtain

ИСПОЛЬЗОВАНИЕ

ПРИГОТОВЛЕНИЕ ЭСПРЕССО, КОФЕ ЛУНГО И ГОРЯЧЕЙ ВОДЫ

1. Поместите чистую кружку под носик подачи кофе.
2. При необходимости отрегулируйте высоту носика, потянув его вверх или вниз. При приготовлении эспresso емкость чашки должна быть не менее 30 мл, при приготовлении кофе лунго 60 мл.
3. Нажмите на кнопку «Эспresso» () или «Кофе Лунго» (). Загорится индикатор выбранной программы и
4. подсветка носика подачи кофе.
5. Вы можете регулировать объем кофе, нажав и удерживая нужную программу. Когда объем достигнет нужного уровня, отпустите кнопку.
6. По окончании приготовления, индикаторы погаснут и кофемашина перейдет в режим ожидания.

ПРИМЕЧАНИЕ

Для приготовления горячей воды, нажмите на кнопку «Горячая вода» ().





Zigmund & Shtain

ИСПОЛЬЗОВАНИЕ

ПОДСОЕДИНЕНИЕ РЕЗЕРВУАРА ДЛЯ МОЛОКА

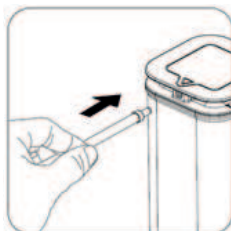
Соберите резервуар для молока, как показано на рисунках.



1. Поместите соединительную резинку внутрь крышки



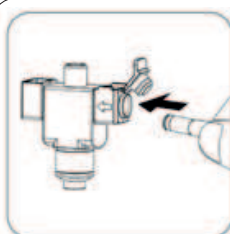
2. Установите трубку забора молока в соединительную резинку в крышке капучинатора



3. Один конец трубки подачи молока установите в крышку капучинатора



4. Другой конец трубки подачи молока установите в носик подачи кофе в кофемашине



ВНИМАНИЕ

На входе разъема трубки для молока имеется защитная крышка, просто снимите ее, когда вам понадобится вставить разъем трубки для молока.



Zigmund & Shtain

ИСПОЛЬЗОВАНИЕ

ПРИГОТОВЛЕНИЕ КАПУЧИНО И ЛАТТЕ

1. Поместите чашку под носик.
2. При необходимости отрегулируйте высоту носика, потянув его вверх или вниз. При приготовлении капучино емкость чашки должна быть не менее 60 мл, при приготовлении латте маккиато 150 мл.
3. Откройте крышку резервуара для молока и заполните до отметки MAX.
4. Плотнo закройте резервуар.

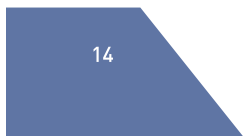
ПРИМЕЧАНИЕ

Рекомендуем использовать холодное молоко (температура не более 5°C) для получения идеальной молочной пенки.

5. Нажмите на «Капучино» () или «Латте маккиато» (). Загорятся индикаторы выбранной программы, кофемашина начнет приготовление напитка.
6. Вы можете вручную остановить приготовление, нажав на кнопку выбранной программы.
7. Отсоедините резервуар для молока и уберите его в холодильник, если молоко осталось.
8. Для очистки механизма вспенивания см. стр. 16.

ПРИМЕЧАНИЕ

Чтобы приготовить молочную пену, нажмите на кнопку «Очистка/Молочная пена» () дважды.



Zigmund & Shtain

РЕЖИМЫ РАБОТЫ КОФЕМАШИНЫ

Данная кофемашина оснащена 3-мя режимами работы – обычный, Эко режим и быстрый режим. В Эко режиме устройство расходует меньше электроэнергии. В быстром режиме пользователь может быстрее приготовить кофе, чем в обычном.

	Быстрый режим	Обычный режим	Эко режим
Подсветка	Да	Да	Нет
Предварительное заваривание	Нет	Да	Да
Автоотключение	Через 30 минут после последнего приготовления	Через 20 минут после последнего приготовления	Через 10 минут после последнего приготовления
Запоминание объема	Да	Да	Да

ПРИМЕЧАНИЕ

Функция предварительного заваривания замачивает молотый кофе в заварочном механизме в небольшом количестве воды. Это расширяет кофейную гущу, создавая большее давление в кофеварке, что помогает извлечь все масла и полный вкус из молотых зерен.

1. В режиме ожидания, нажмите и удерживайте кнопку Вкл/Выкл  в течение 5 секунд.
2. Кнопка Вкл/Выкл  будет мигать. Кнопки будут гореть исходя из выбранного режима:

	«Горячая вода» 	«Эспрессо» 	«Кофе лунго» 
Быстрый режим	Мигает	Горит постоянно	Мигает
Обычный режим	Мигает	Мигает	Горит постоянно
Эко режим	Горит постоянно	Мигает	Мигает

3. Нажмите «Эспрессо» в быстром режиме, «Кофе Лунго» в обычном режиме, «Горячая вода» в Эко режиме. Раздастся два звуковых сигнала что выбранный режим установлен.

4. Если вы хотите вернуться к стандартным настройкам, то нажмите и удерживайте кнопку Вкл/Выкл  в течение 5 секунд.

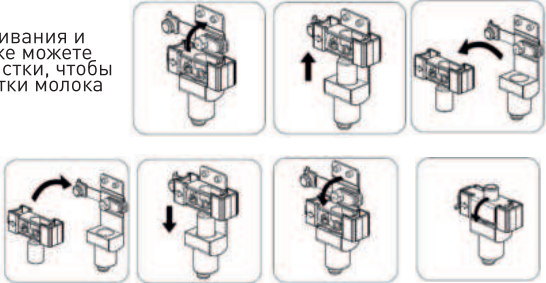
Zigmund & Shtain

ОЧИСТКА И УХОД

Съемные части	Когда проводить очистку	Схема очистки
Поддон для кофейных отходов	При загорании индикатора «Очистка поддона для кофейных отходов»	1. Вынуть поддон для кофейных отходов; 2. Выкинуть кофейные отходы; 3. Промыть поддон для кофейных отходов и внутренний поддон для капель; 4. Вставить поддон обратно в кофемашину (установить плотно). 
Заварочный механизм (внешняя промывка)	Раз в месяц	1. Снять боковую дверцу и вынуть заварочный механизм; 2. Сполоснуть заварочный механизм; 3. Установить заварочный механизм обратно в кофемашину и закрыть боковую дверцу. Горит : заварочный механизм отсутствует/не правильно установлен Мигает : боковая дверца открыта/не правильно установлена
Резервуар для воды	Раз в неделю	Достать из кофемашины, сполоснуть водой, хорошо просушить, установить обратно в кофемашину
Резервуар для молока	По окончании использования кофемашины	1. Отсоединить трубку для молока от резервуара; 2. Промыть резервуар для молока; 3. Хранить в сухом месте.
Поддон для капель	Опустошать каждый день, чистить раз в неделю	1. Снять поддон для капель; 2. Промыть поддон для капель водой и средством для мытья посуды; 3. Просушить и установить поддон для капель обратно в кофемашину.
Механизм вспенивания	После каждого использования	1. Заполнить резервуар для молока чистой водой до отметки MAX 2. Поставить пустой стакан или чашку под носик подачи кофе; 3. Нажать на кнопку «Молочная пена»  дважды и проведите процедуру очистки, пока из носика подачи молока не будет литься вода (примерно 150 мл); 4. Нажмите на кнопку «Молочная пена»  ещё раз, чтобы завершить процесс. Если после данного процесса очистки молочная пена не выходит из капучинатора, то нужно провести более детальную очистку механизма, разобрав его и промыв каждую деталь отдельно. Для этого: 1. Снимите защитную крышку носика подачи кофе и молока и достаньте механизм вспенивания 

Zigmund & Shtain

ОЧИСТКА И УХОД

		2.Разберите механизм вспенивания и промойте его водой. Вы так же можете использовать щеточку для чистки, чтобы более тщательно убрать остатки молока 3.Соберите механизм вспенивания обратно и установите его в кофемашину. Верните защитную крышку носика подачи на место. 
Заварочный механизм и носик подачи кофе	В конце использования кофемашины	1.В режиме ожидания, нажмите и удерживайте кнопки Вкл/Выкл и «Горячая вода» 2.Начнет мигать индикатор «Очистка/Молоко» . Из носика подачи кофе выльется небольшое количество воды. Вода горячая, будьте аккуратны. 3.После промывки, кофемашина перейдет в режим ожидания.

ОЧИСТКА ОТ НАКИПИ

Когда индикатор горит постоянно, это значит, что кофемашине нужно пройти процесс очистки от накипи. Кофемашина будет служить долго, если проводить данный процесс очистки раз в месяц (или чаще, в зависимости от интенсивности использования).

1. Заполните резервуар для воды до отметки MAX, добавьте таблетку очистки от накипи в резервуар для воды

ПРИМЕЧАНИЕ

Не используйте уксус или другие чистящие средства для очистки от накипи. Они могут повредить кофемашину. Не выключайте кофемашину самостоятельно, чтобы не прерывать процесс очистки. Дождитесь автоотключения прибора.

2. Включите устройство в розетку.
3. Поместите большую емкость (объем не менее 1 литра) под носик подачи кофе.
4. Нажмите и удерживайте кнопку Вкл/Выкл и кнопку «Эспрессо» в течение 5 секунд. Раздастся 2 звуковых сигнала и индикатор очистки и «Эспрессо» будут мигать.

Zigmund & Shtain

ОЧИСТКА И УХОД

5. Нажмите на кнопку «Эспрессо»  еще раз, чтобы подтвердить процесс очистки от накипи. Чтобы вернуться обратно в режим ожидания и прервать процесс очистки, нажмите на кнопку Вкл/Выкл .
6. Когда индикатор  мигает, это значит, что кофемашина находится в процессе очистки от накипи.
7. Когда в резервуаре для воды закончится вся вода, загорится индикатор  и индикатор «Эспрессо»  будет мигать. Достаньте резервуар для воды из кофемашины, промойте его водой, чтобы убрать остатки очищающего средства. Заполните резервуар свежей водой и установите обратно в кофемашину, индикатор  погаснет. Процесс очистки продолжится.
8. По окончании процесса очистки от накипи, кофемашина автоматически отключится.

ВНИМАНИЕ

Перед началом очистки отсоедините трубку подачи молока от механизма вспенивания!

ВНУТРЕННЯЯ ОЧИСТКА СИСТЕМЫ

Внутреннюю очистку рекомендуется проводить после долгого неиспользования прибора или перед тем, как отнести прибор в сервисный центр.

1. В режиме ожидания, нажмите и удерживайте кнопки Вкл/Выкл  и «Кофе Лунго»  в течение 5 секунд.
2. Индикатор очистки  начнет мигать.
3. Достаньте резервуар для воды из кофемашины. Индикатор  начнет гореть постоянно и процесс очистки будет запущен. Чтобы вернуться в режим ожидания, до того, как Вы достанете резервуар для воды из кофемашины, нажмите на кнопку Вкл/Выкл .
4. Когда процесс очистки системы завершится, кофемашина автоматически отключится.

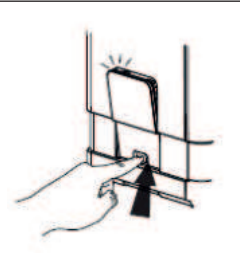
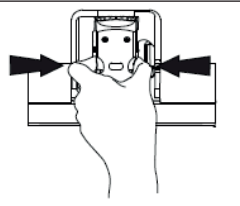
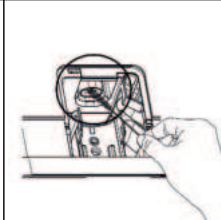
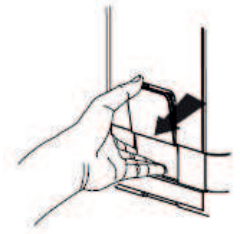
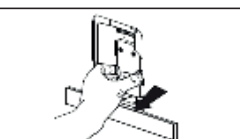
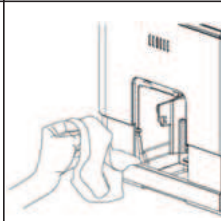
ВНИМАНИЕ

После завершения процесса очистки, установите резервуар для воды обратно в кофемашину, нажмите и удерживайте кнопку «Горячая вода»  пока из носика подачи кофе не польется вода.

ОЧИСТКА И УХОД

ОЧИСТКА ОТДЕЛЕНИЯ ДЛЯ КОФЕЙНОГО ПОРОШКА

Кофейный порошок (молотый кофе) может прилипать к стенкам заварочного механизма после долгого периода использования кофемашины. Советуем чистить заварочный механизм регулярно, чтобы результат полученного кофе всегда был удовлетворительным.

1. Нажмите на нижнюю часть боковой дверцы		3. Нажмите с двух сторон на кнопки заварочного механизма.		6. Специальной щеточкой для чистки очистите внутренний заварочный канал. Установите заварочный механизм обратно в кофемашину.	
2. Снимите боковую дверцу.		4. Достаньте заварочный механизм		7. Чистой тряпкой протрите машину изнутри и закройте боковую дверцу.	
		5. Промойте заварочный механизм и просушите его.			

Zigmund & Shtain

Проблема	Причина	Способ устранения
Устройство не работает	Устройство не подключено к сети	- Вставьте шнур в кофемашину и в розетку, и нажмите Вкл/Выкл  - Проверьте состояние шнура и розетку.
Нет ответа или замедленная реакция при нажатии на кнопки режимов на дисплее	Прибор находится под воздействием электромагнитных помех.	- Отключите устройство от сети, чтобы провести перезагрузку. Через минуту включите снова.
	На дисплее есть грязь.	- Очистите дисплей слегка влажной тряпкой.
Кофе не достаточно горячий	Чашки не были предварительно нагреты. Заварочный механизм слишком холодный.	- Промойте устройство 3 раза перед приготовлением кофе (см. главу «Очистка и уход» на стр. 16).
Кофе не выходит из носика подачи кофе	Возможно была произведена система внутренней очистки прибора	Нажмите и удерживайте кнопку «Горячая вода» пока из носика подачи кофе не польется вода.
У кофе нет пенки	Кофейные зерна испортились	Замените кофейные зерна в резервуаре для зерен
Сенсорная панель не реагирует на нажатия	Нажимаются сенсорные кнопки сверху	Нажимайте на нижнюю часть значка сенсорной кнопки
Устройство долго нагревается	Высокое количество накипи в устройстве	Проведите процесс очистки от накипи (см. стр. 17)
Резервуар для воды не установлен/низкий уровень воды, но индикатор  не горит	Под резервуаром для воды мокро	Протрите зону резервуара для воды
Внутренний поддон заполнен водой	Кофейный порошок слишком мелкий и блокирует выход воды	Отрегулируйте степень помола кофе на большую точку
Кофе подается слишком медленно или по капле	Кофейный порошок слишком мелкий и блокирует выход воды	Отрегулируйте степень помола кофе на большую точку
Индикатор отсутствия зерен мигает, но в контейнере еще много кофейных зерен	Внутреннее отверстие для кофейного порошка заблокировано	Выполните действия, описанные в разделе «Очистка отделения для кофейного порошка»



Zigmund & Shtain

ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Тип.....	автоматическая кофемашина	Очистка от накипи.....	автоматическая
Мощность.....	1470 Вт	Встроенная кофемолка.....	есть
Напряжение.....	220-240 В, 50-60 Гц	Емкость резервуара для зерен.....	160 г
Максимальное давление.....	19 бар	Индикация.....	светоиндикатор работы, индикация отсутствия воды, индикация необходимости очистки от накипи, индикация отсутствия зерен
Капучинатор.....	автоматический	Материал корпуса.....	ABS-пластик
Управление.....	сенсорное	Габариты.....	443 X 228 X 473 мм
Помпа.....	есть	Вес (нетто/брутто).....	8.51 кг/9.96 кг
Тип кофе.....	зерновой	Длина шнура.....	1 м
Объем резервуара для воды.....	1.15 л	Цвет.....	черный
Объем резервуара для молока.....	250 мл		

ПРИМЕЧАНИЕ

В порядке дальнейшего улучшения качества продукции, производитель имеет право вносить изменения в дизайн и конструкцию прибора, которые могут быть не отражены в настоящем руководстве по эксплуатации.

УТИЛИЗАЦИЯ



Прибор собран из современных и безопасных материалов. По окончании срока службы, во избежание возможного причинения вреда жизни, здоровью потребителя, его имуществу или окружающей среде, прибор должен быть утилизирован отдельно от бытовых отходов в соответствии с правилами по утилизации отходов в вашем регионе.

Товар сертифицирован в соответствии с законодательством РФ.

ИМПОРТЕР: ООО "ЗИГМУНД И ШТАЙН"
Адрес: 119530, г. Москва, вн.тер.г. муниципальный округ Очаково-Матвеевское, ш. Очаковское, д. 36, стр. 2, помещ. 14.
Email: zigmundshtain.company@mail.ru
Изготовитель: Zigmund & Shtain GmbH
Zobeltitzstr. 94
13403 Berlin, Germany
Зигмунд энд Штайн ГмбХ
Зобелтиц штрассе, 94
13403 Берлин, Германия
Произведено на филиале завода-изготовителя в КНР

Дата изготовления указана на шильдике





РЕЦЕПТЫ НА КАЖДЫЙ ДЕНЬ



*Сам себе
бариста!*





Макиато



Ингредиенты:

- Эспresso 60 мл
- Молоко 30 мл
- Сахар, корица, тёртый шоколад по вкусу



Приготовление:

Приготовить эспresso. Взбить молоко до температуры 60°C. Тонкой струйкой влить молочную пенку в эспresso. Добавить сахар, посыпать корицей или тертым шоколадом.





Глясе



Ингредиенты:

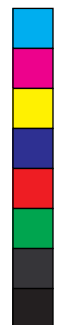
- Кофе эспрессо 60 мл
- Ванильное мороженое 60 г



Приготовление:

В чашку положить шарик ванильного мороженого, затем в эту же чашку приготовить эспрессо. Сервировать с кофейной ложечкой.





Мокачино



Ингредиенты:

- Кофе эспрессо 60 мл
- Молоко 200 мл
- Топпинг шоколадный 25 г



Приготовление:

В прогретый высокий стакан на дно добавить топпинг. В отдельной чашке приготовить эспрессо. В питчере нагреть молоко до температуры 65°C. В стакан с топпингом аккуратно по стенке влить нагретое молоко и затем сразу сверху влить эспрессо.





Раф



Ингредиенты:

- Кофе эспрессо 60 мл
- Сливки 11% жирности 200 мл
- Сахар ванильный 2 ч. л.



Приготовление:

В отдельной чашке приготовить эспрессо. Готовый кофе и сливки перелить в питчер (молочник), добавить сахар. Все взбить до температуры 60°C, затем аккуратно по стенке перелить в стакан.





Флэт уайт



Ингредиенты:

- Кофе эспрессо 60 мл
- Молоко 200 мл



Приготовление:

В стакан для флэт уайт приготовить эспрессо. В питчере (молочнике) взбить молоко до температуры 60°C с пеной до 5 мм. В стакан с эспрессо влить взбитое молоко.



Дранне



Ингредиенты:

- Кофе эспрессо 60 мл
- Молоко 100 мл
- Сироп карамельный 20 мл
- Сахар 1-2 ч. л.
- Лед колотый



Приготовление:

В отдельной чашке приготовить эспрессо. Готовый кофе и все ингредиенты взбить в шейкере (блендере) не более 20 сек. Взять охлажденный высокий стакан, стенки полить волнами из сиропа, перелить в него взбитую смесь, сверху украсить узором из сиропа. Сервировать с соломинкой.



Кофе по-венски



Ингредиенты:

- Кофе эспрессо 150 мл
- Сливки взбитые 20 мл
- Шоколад тертый 20 г
- Сахар по вкусу



Приготовление:

Приготовить эспрессо, добавить в него сахар, перемешать. Сверху выложить взбитые сливки и посыпать тертым шоколадом.



Айриши

(кофе по-ирландски)



Ингредиенты:

- Кофе эспрессо 100 мл
- Ирландский виски 40 мл
- Взбитые сливки 30 г
- Тростниковый сахар 1 ч. л.



Приготовление:

В отдельной чашке приготовить двойной эспрессо. Взбить в питчере сливки. В подогретый стеклянный бокал с ручкой выложить сахар и готовый кофе, хорошо перемешать, проследить, чтобы сахар полностью растворился. Влить виски и опять перемешать. Равномерным слоем выложить сверху взбитые сливки.

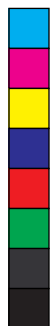


Zigmund & Shtain

ДЛЯ ЗАМЕТОК

Area with horizontal dashed lines for notes.





Zigmund & Shtain
ТЕХНИКА СО ВКУСОМ

